

10. Clerical support for the committee is the responsibility of the Chamber.

The secretary designated by the Chamber sees to preparing and keeping the minutes, reports and opinions of the committee.

11. The Bureau is to transmit a copy of the committee's reports and opinions to the Federation, the Association, the Minister and the Office des professions du Québec.

12. The annual report of the Chamber must contain the findings of the committee's reports and opinions.

13. Despite section 4, for the first committee established after the coming into force of this Regulation, one of the members appointed by the Bureau and the member appointed by the Association are each appointed for a term of two years.

14. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

8209

Gouvernement du Québec

O.C. 525-2007, 27 June 2007

Professionnal Code
(R.S.Q., c. C-26)

Infirmières et infirmiers
— **Terms and conditions for the issue of permits by the Ordre**
— **Amendment**

Regulation to amend the Regulation respecting the terms and conditions for the issue of permits by the Ordre des infirmières et infirmiers du Québec

WHEREAS, under paragraph *i* of section 94 of the Professional Code (R.S.Q., c. C-26), the Bureau of a professional order may, by regulation, determine the other terms and conditions for issuing permits;

WHEREAS, in accordance with that paragraph, the Bureau of the Ordre des infirmières et infirmiers du Québec made the Regulation to amend the Regulation respecting the terms and conditions for the issue of permits by the Ordre des infirmières et infirmiers du Québec;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft of the Regulation was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 17 January 2007 with a notice that it could be submitted to the Government for approval on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS, in accordance with section 95 of the Professional Code, the Office des professions du Québec has made its recommendations;

WHEREAS it is expedient to approve the Regulation;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister responsible for the administration of legislation respecting the professions:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the terms and conditions for the issue of permits by the Ordre des infirmières et infirmiers du Québec, attached to this Order in Council, be approved.

GÉRARD BIBEAU,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting the terms and conditions for the issue of permits by the Ordre des infirmières et infirmiers du Québec *

Professional Code
(R.S.Q., c. C-26, s. 94, par. *i*)

1. Section 25 of the Regulation respecting the terms and conditions for the issue of permits by the Ordre des infirmières et infirmiers du Québec is amended by replacing “ten” by “fifteen”.

2. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

8210

* The Regulation respecting the terms and conditions for the issue of permits by the Ordre des infirmières et infirmiers du Québec, approved by Order in Council 848-97 dated 25 June 1997 (1997, *G.O.* 2, 3598), was last amended by Order in Council 777-2002 dated 19 June 2002 (2002, *G.O.* 2, 3423).